

tíðindablaðið sosialurin

56. árg. ★ kr. 4,-

Nr. 23 ★ hósdagur 24. februar 1983

frælsi

javnaður

brøðralag

Selja nú aftur saltfisk til Portugal:

Er farmaskip í Føroyum men fiskiskip í Portugal

Í hesum døgum liggur eitt fyrrverandi portugisiskt móðurskip og fermir 800 tons av saltfiski frá virkjunum í Klaksvík. Við skipinum eru umleið 30 mans. Saltfiskurin verður lossaður umborð á plattum, sum síðani verða stakkaðir um í lastini. Tá skipið kemur til Portugal er tað so skrásett sum fiskiskip. Á henda hátt fáa portugisarar fiskin biliga inn í landið uttanum tollin og kunnu afturfyri geva føroyingum goðan pris.

Siða 10



Myndin er av portugisiska skipinum, sum fermir 800 tons av føroyskum saltfiski í hesum døgum

Føroyskir bátar í Bengalsku víkini

Leygardagin fer Guttormur Djurhuus, stjóri á Marinplast í Kaldbak til India saman við einum umboðsmanni frá IFO í Danmark. Guttormur Djurhuus skal vera í India í eina tíð. Hann skal fyrri tað fyrsta vera hjástaðdur, tá triggir føroyskir bátar úr glasfipuri koma til indiska havnabýin Madras. Hetta eru bátar, sum skulu roynast í Bengalsku víkini fyrri at vita, um teir egna seg til fiskiveiðu har. Henda royndin má sigast at vera eindemi í føroyskari søgu: at royna føroyska bátin í so fremm-

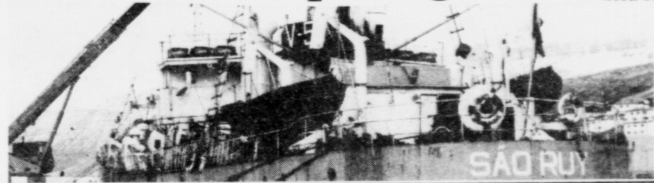
andum sjógvi sum í Bengalsku víkini og har indiskir fiskimenn skulu fiska við Vágasnellu og aðrari útgerð, sum er gjørd í Føroyum. Tíðindablaðið Sosialurin tosaði við Guttorm Djurhuus beint áðrenn hann fór avstað á hesi longu go spennandi ferð. Hann sigur, at enn er óvist, hvussu verða við einum møguligum samarbeiði millum Føroyar og India, men kortini hevur hann goðar vónir. Hann sigur annars, at indarar sjálvir eru ógvuliga psentir at vita, hvussu føroyski báturin

roynist í teirra sjógvi, og hvat indiskir fiskimenn siga til at brúka hetta nýggja farið umframt at brúka føroyskan fiskireiðskap. Tað er greitt, at tað er ein stórvirði á einum litlum fiskibáti, sum er lættur at handfara hjá fáum monnum, og sum ikki nýtist tekniskan kunnleika at fiska við ella, sum nýtist havnir til at leggja at við. Teir fiskibátar, sum indarar hevur í dag til veiðu út frá strondini millum Madras og Calcutta, eru vánaligir og alt ov ótíðarhóskandi.

Selja fløskur fyri 800 kr.:

Norðingur lumpaði portu- gisiskar børsarar við ís- lendskum peningaseðli

Siða 11



Handils- og Frystivirkið gav »kuba-trolarunum« eykapris:

Men manningarnar fingu ikki eitt oyra

Handils- og Frystivirkið hevur nú keypt tveir av »kuba-trolarunum«. Nevndarformaðurin noktar ikki fyri, at tað er partvíst fyri at hava størri avskrivningarmøguleikar

Siða 3

Møguliga fara norðmenn at keypa EDV úr Føroyum:

Norsk fiskivinnufólk hyggja at EDV-útgerð á føroyskum fiskavirkjum

Í hesum døgum vitja sjei norsk fiskivinnufólk í Føroyum. Tey eru her fyrri at siggja, hvussu vit brúka

EDV innan fiskiðnaðin og hvat kemur burtur úr hesum.

Tey sjei fólkini umboða trí stór fiskavirki, Fiske-riteknologisk Forskningsinstitut i Tromsø og haraftrat er ein fiskaristjóri við.

Norðmenninir hava vitjað á Bakkafrost, á Kósavirkjunum, á Handils- og frystivirkjunum og á Fiskasøluni, og so sjálvandi eisini á Com-Data í Klaksvík, ið framleiðir hesa útgerðina til flakavirkini í Føroyum.

Com-Data hevur eisini fingið í lag útflutning av EDV-tólum, og EDV-skíp-

anum. Í lötuni arbeiða triggir mans í Danmark við at kanna møguleikarnar har.

Meðan tey flestu føroysku fiskavirkini hava tikið EDV-útgerð í nýtslu í framleiðsluni, so hava norsk virki eisini av sliki enn. Teir hava tó royndarkoyrt nokur íslendsk tól á onkrum virki, men tað frættist, at norðmenninir, ið eru í Føroyum, eru rættliga ovfarnir av at siggja, hvussu væl føroyska EDV-útgerðin virkar í framleiðsluni á teimum ymsu virkjunum kring landið.

jan

— Men hvat kann so koma burtur úr spurdu vit Guttorm Djurhuus?

— Tað er ilt at siga nú. Men úrslitið kann verða, at vit byggja eina verksmiðju í India til at byggja bátar uppá lisens. Men formarnir verða so gjørdir í Føroyum, og tað fer at geva væl av arbeiði her. Guttormur visir so eisini á, at ætlan kann verða um stóran útflutning av fiskireiðskapi, um indarar halda, at hetta er tað rætta.

Tað fáa vit so at vit aum ein ella tveir mánaðir.

Afrat øllum hesum kemur so eisini, at Føroyar á henda hátt kunnu vera við til at byggja fiskivinnuna upp í einum landi, har tørvur er á hjálp á einum sliki øki. Og her skuldu so føroyingar verið teir røttu, tí vit eiga nógvar royndir á hesum økinum.

jan.

**Si lýsing
inni í
blaðnum**

UTSØLA

Íóan Jakku

Postbox 108. Tlf. 11660. 3800 Tórshavn